

“Repartido en tiempo y en espacio”
for soprano, trumpet and piano (2016)

Based on a poem by Juan Eduardo Cirlot

A Osiris (Juan Eduardo Cirlot)

Repartido en pedazos y en lamentos,
repartido en países y en canciones,
repartido en lejanos corazones,
repartido en profundos monumentos.

Repartido en oscuros sentimientos,
repartido en distintas emociones,
repartido en palabras y oraciones,
repartido y perdido en los momentos.

Herederero del tiempo y del espacio,
víctima de transcurros y distancias,
ser en seres deshecho y repartido.

Yo busco tu hermosura y tu palacio,
tu boca de rubíes y fragancias
para reunirte solo en un gemido.

To Osiris (poem by Juan Eduardo Cirlot)

Distributed in pieces and in laments,
Distributed in countries and in songs,
Distributed in far away hearts,
Distributed in profound monuments.

Distributed in dark feelings,
Distributed in different emotions,
Distributed in words and in prayers,
Distributed and lost in the moments.

Inheritor of time and space,
Victim of course and distances,
Being in broken up beings and distributed.

I look for your beauty and your palace,
your mouth of rubies and fragrances
to reunite you only in a lament.